

From: Silvia Braun - Narrenkiste.de  
Am Burgholz 19  
52372 Kreuzau  
Germany

Silvia Braun  
Tel.: 02421-9525566

To: Sabine Rapin  
Sentier des Invuardes 17  
1530 Payerne  
Switzerland

Kontakt:

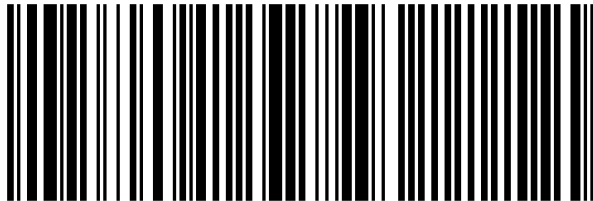


Billing No.: 62504510085301  
Reference No.: 37855  
Shipment No.: CA575917355DE  
MRN:

Weight: 3.25 kg  
Piece: 1 / 1

--	--	--

Leitcode/Routingcode



(403)7561530+66000000

Identcode/License Plate



CA 575 917 355 DE

Möglichst automatisiert erstellen, ansonsten bitte in Druck- und Grossbuchstaben ausfüllen.

Bulletin d'expédition CP 71

Von  
De

Name und Anschrift des Absenders/ Expéditeur  
**Tel.: 02421-9525566**

Silvia Braun - Narrenkiste.de  
 Am Burgholz 19  
 52372 Kreuzau  
 Germany

Identificodenummer/ No. du colis

**CA 575 917 355 DE**



An  
A

Name und Anschrift des Empfängers/ Destinataire  
**Tel.:**

Sabine Rapin  
 Sentier des Invuardes 17  
 1530 Payerne  
 Switzerland

Bestimmungsland/ Pays de destination  
**Schweiz**

Stempel der Zollstelle  
 Timbre de la douane

Auswechslungsstelle  
 Bureau d'échange

Zoll/ Droit de douane

(ggf. amtliche Klebezettel anbringen)  
 (Apposer les étiquettes officielles, le cas échéant)

Sonstiges mit Erklärung / Autre Explication

**ECONOMY**

Gesamtentgelt entspricht  
**213.76 EUR**

Einlieferungsstelle/Einlieferungsdatum  
 Bureau d'origine/Date de dépôt  
**Kreuzau  
 03.02.2020**

Bruttogewicht Poids brut total <b>3.250 kg</b>	Entgelte/ Taxes <b>0.00 EUR</b>
Date et signature du destinataire	


Ich, der/die Unterzeichnende, dessen/deren Name und Adresse auf der Sendung angeführt ist, bestätige, dass die in der vorliegenden Zollinhaltsklärung angegebenen Daten korrekt sind und dass diese Sendung keine gefährlichen, gesetzlich oder auf Grund postalischer oder zollrechtlicher Regelungen verbotenen Gegenstände enthält. Ich übergebe insbesondere keine Güter, deren Versand, Beförderung oder Lagerung gemäß den AGB der Deutschen Post ausgeschlossen ist. Auftragnehmer: Deutsche Post AG. Es gelten die Allgemeinen Geschäftsbedingungen der Deutschen Post PAKET INTERNATIONAL in der zum Zeitpunkt der Einlieferung gültigen Fassung.

Datum und Unterschrift des Absenders/ Date et signature de l'expéditeur

Möglichst automatisiert erstellen, ansonsten bitte in Druck- und Grossbuchstaben ausfüllen.

**Zollinhaltsklärung CN23** (bitte in die Versandtasche legen)

**Déclaration en douane CN23**

Deutsche Post 

Von  
De

Name und Anschrift des Absenders/ Expéditeur  
**Tel.: 02421-9525566**

Silvia Braun - Narrenkiste.de  
 Am Burgholz 19  
 52372 Kreuzau  
 Germany

An  
A

Name und Anschrift des Empfängers/ Destinataire  
**Tel.:**

Sabine Rapin  
 Sentier des Invuardes 17  
 1530 Payerne  
 Switzerland

Bestimmungsland/ Pays de destination  
**Schweiz**

Identificodenummer/ No. du colis

**CA 575 917 355 DE**



Bezeichnung des Inhalts Désignation du contenu	Ursprungsland d. Waren Pays d'origine	Zolltarifnr. nach dem HS No. tarifaire du SH	Nettogewicht Poids net	(Zoll)wert Valeur (en douane)
ExportPositionOne	DE		3.240 kg	213.76 EUR

Sonstiges mit Erklärung / Autre Explication

Bemerkung/ Observation

**Permanent  
 ECONOMY  
 Licence:  
 Certificate:  
 Invoice:**

Anzahl der Besch./Rechnungen  
 Nombre de certificats et factures

Bruttogewicht insgesamt  
 Poids brut total  
**3.250 kg**

Einlieferungsstelle/Einlieferungsdatum  
 Bureau d'origine/Date de dépôt  
**Kreuzau  
 03.02.2020**

Ich, der/die Unterzeichnende, dessen/deren Name und Adresse auf der Sendung angeführt ist, bestätige, dass die in der vorliegenden Zollinhaltsklärung angegebenen Daten korrekt sind und dass diese Sendung keine gefährlichen, gesetzlich oder auf Grund postalischer oder zollrechtlicher Regelungen verbotenen Gegenstände enthält. Ich übergebe insbesondere keine Güter, deren Versand, Beförderung oder Lagerung gemäß den AGB der Deutschen Post ausgeschlossen ist. Auftragnehmer: Deutsche Post AG. Es gelten die Allgemeinen Geschäftsbedingungen der Deutschen Post PAKET INTERNATIONAL in der zum Zeitpunkt der Einlieferung gültigen Fassung.

Datum und Unterschrift des Absenders/ Date et signature de l'expéditeur